

“鸡皮疙瘩”作者 R.L. 斯坦全新搞笑系列

酷玩学校

系列 拼血大赛



[美]

R.L. 斯坦 著



接力出版社
Publishing House

全国优秀出版社
SPLENDID PUBLISHING HOUSE IN CHINA



淘气精灵

系列

拼血大赛

[美] R.L. 斯坦 著 陶明天 蒋珺 译

PINXIE DASAI



接力出版社
Publishing House

桂图登字：20-2005-191

THE GREAT SMELLING BEE by R. L. Stine and illustrated by Trip Park
Copyright © 2005 by Parachute Publishing, L.L.C.
Simplified Chinese translation copyright © 2006
by Jieli Publishing House
Published by arrangement with HarperCollins Children's Books
ALL RIGHTS RESERVED

图书在版编目（CIP）数据

拼血大赛/(美)斯坦著;陶明天,蒋珺译.—南宁:接力出版社,2006.6
(闹腾学校系列:2)

ISBN 7-80732-376-0

I. 拼… II. ①斯… ②陶… ③蒋… III. 儿童文学—中篇小说—美国—现代 IV. I712. 84

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2006) 第 037956 号

责任编辑: 冯文革 美术编辑: 郭树坤
责任校对: 郭绪杰 责任监印: 刘 签
版权联络: 孙利冰 媒介主理: 覃 莉

出版人: 李元君
出版发行: 接力出版社
社址: 广西南宁市园湖南路 9 号 邮编: 530022
电话: 0771-5863339 (发行部) 5866644 (总编室)
传真: 0771-5863291 (发行部) 5850435 (办公室)
网址: <http://www.jielibeijing.com> <http://www.jielibook.com>
E-mail:jielipub@public.nn.gx.cn

经销: 新华书店

印制: 三河市汇鑫印务有限公司
开本: 850 毫米×1168 毫米 1/32
印张: 3.75 字数: 66 千字
版次: 2006 年 7 月第 1 版 印次: 2006 年 7 月第 1 次印刷
印数: 00 001—20 000 册
定价: 11.00 元

版权所有 侵权必究

凡属合法出版之本书, 环衬均采用接力出版社特制水印防伪专用纸, 该专用防伪纸迎光透视可看出接力出版社社标及专用字。凡无特制水印防伪专用纸者均属未经授权之版本, 本书出版者将予以追究。

质量服务承诺: 如发现缺页、错页、倒装等印装质量问题, 可直接向本社调换。

服务电话: 0771-5864694 5863291

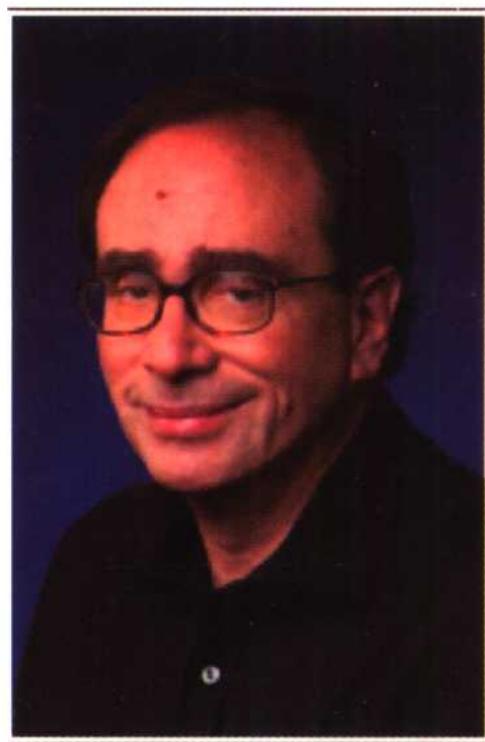
关于本书

“闹腾学校系列”是“鸡皮疙瘩”作者R.L.斯坦最新推出的搞笑系列丛书。本丛书描写了一群以伯尼·布里奇斯为首的聪明调皮、善搞恶作剧的小学四年级学生在闹腾学校所发生的种种趣事。夸张而幽默的描写，把当代美国儿童丰富多彩、个性张扬的校园生活表现得淋漓尽致，活灵活现地展现了儿童的想象力和创造力。

本丛书对中国的小读者来说，是一种可以宣泄沉重与不满的轻松愉悦的心理体验——孩子们在现实生活中因课业任务而产生的疲惫、因学习竞争而产生的压力都会得到缓解和放松，让他们自由自在、无拘无束的天性得到释放，益于读者在捧腹大笑中培养出幽默素质和健康心智。

《拼血大赛》讲述了伯尼和他的宠物斗牛犬加森的故事。闹腾学校规定：禁止学生在学校养宠物。伯尼把自己的宠物加森带到了学校。为了让加森在学校的身份合法化，伯尼和他的死党伙伴深夜闯到校长办公室，偷偷在学生花名册上把加森注册为新来的转校生。第二天，学校举行拼写测验，伯尼和加森一起进了考场，大家还没坐定，加森就放了个超级大臭屁，整个考场大乱，伯尼趁机给加森做考试卷，结果这次拼写测验中加森获得了全校第一名……宠物加森能在学校留下来吗？……

关于作者



R. L. 斯坦毕业于闹腾学校。他的平均成绩为 D+ —— 这个成绩使他在全班同学中遥遥领先。他在校期间最喜欢的运动项目是挠痒痒和挠胳肢窝。在六年级的时候，斯坦获得校运动会扯内裤锦标赛冠军。不幸的是，在比赛结束后，他不得不接受外科手术，才取下陷入皮肉中的内裤。

斯坦在校期间广受欢迎，因为每当他离开教室的时候，同学们都禁不住欢呼雀跃，鼓掌相送。一位老师饱含深情地回忆道：“斯坦是个刻苦努力的学生。当他终于学会举起双手挥别的时候，他是那么的自豪。”

斯坦从闹腾学校毕业后，因为写了一系列恐怖丛书而成为超级畅销童书作家。他的“鸡皮疙瘩系列丛书”全球销量超过 3 亿册，风靡全球十几年，现今依然很受读者的喜爱。

现在，斯坦住在纽约，他把自己关在笼子里写作，回顾他的校园生活，他说：“我希望每个人都成为闹腾学校的一员。”

想要更多地了解斯坦和他的闹腾学校，请访问以下网站：www.rottenschool.com

www.rlstantine.com

陶明天 蒋 琨 译

闹腾学校人物秀

“你所看到的是一个真
正的天才！”

伯尼·布里奇斯



最喜欢的口头禅：“闹腾学校万岁！”

最喜欢的运动：从宿舍窗口往楼下扔灌了水的气球

最恼火的事：被抓现行

最大的秘密：“我曾经也犯过一个错误。”

人生目标：当选为国王



“富得一塌糊涂……
并因此而自豪！”

舍曼·奥克斯

最喜欢的口头禅：“我不仅仅有钱，而且非常有才！”

业余爱好：收集钞票，新旧不限

最喜欢的读物：百元面额的美钞

最好的朋友：自己的钱夹子

最大的秘密：在屁股上文了一个美元符号

“不要因为我漂亮
而嫉妒我！”

“春天的花骨朵”琼

最喜欢的口头禅：“伯尼，滚开！”

最恼火的事：总是被伯尼纠缠

最喜欢的歌曲：《我觉得自己很美》

最大的秘密：曾有一天发型很糟糕

最喜欢的同学：在镜子中看到的那位同学





詹妮佛·艾克

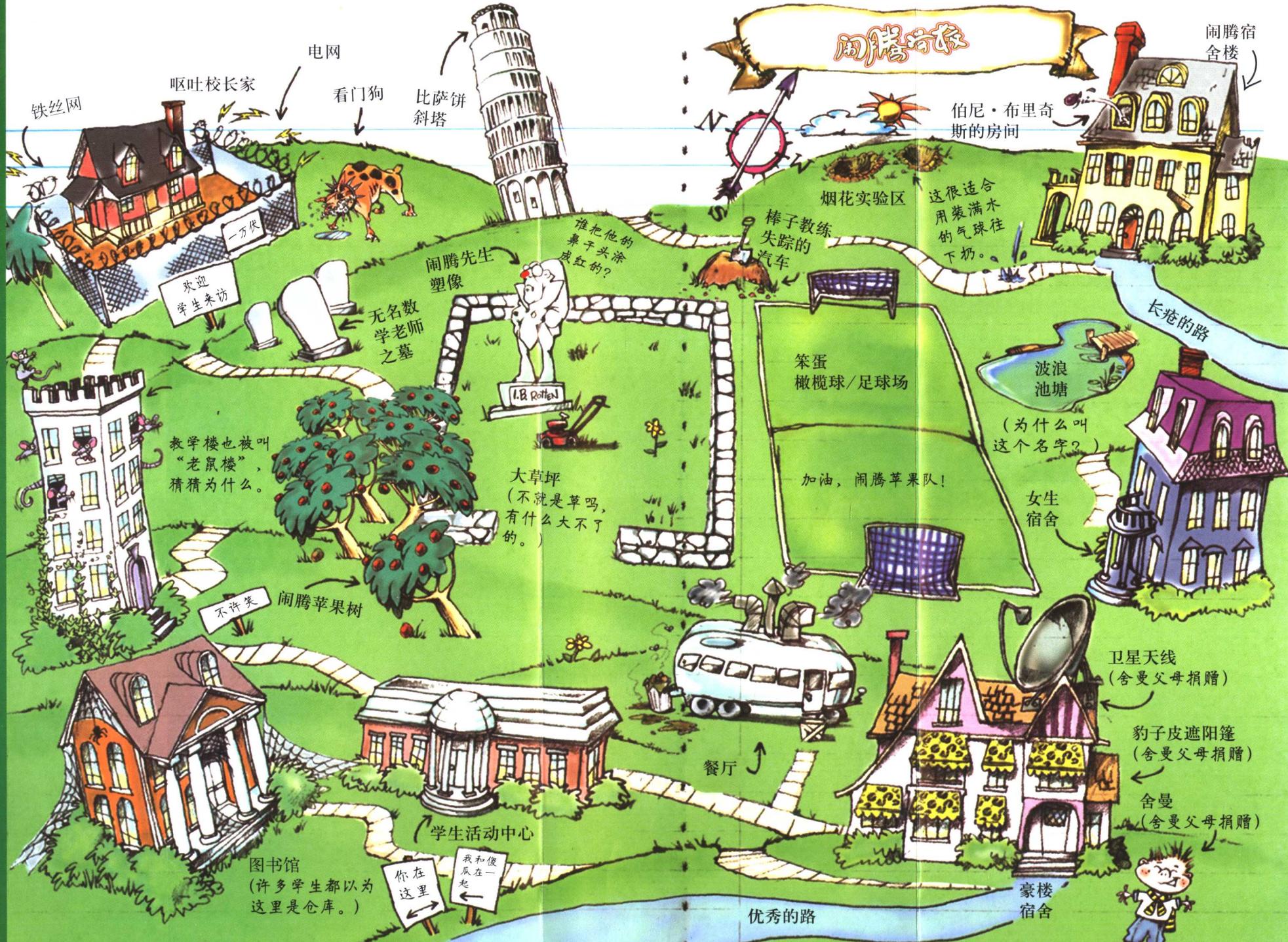
绰号：恐龙女孩

业余爱好：敲断别人的骨头

最大的秘密：“我在和伯尼谈恋爱。”

最喜欢的口头禅：“伯尼很喜欢我呢。”

“别惹我，小心
我扁你！”





目录

序幕 早上的通知	1
第一章 我很紧张吗?	3
第二章 这个电视是活的!	7
第三章 什么东东这么臭?	16
第四章 到处都是鸟屎	22
第五章 好险!	27
第六章 卖不出去的兑奖券	32
第七章 宠物机器猫	38
第八章 我的幸运日	44
第九章 舍曼告密了	48
第十章 加森被绑架了!	53
第十一章 舍曼弄巧成拙	58
第十二章 大难临头	64
第十三章 惊险闯一关	69
第十四章 夜闯校长办公室	73

第十五章	宠物上学第一天	78
第十六章	狗会讲法语！	83
第十七章	狗也会唱歌！	87
第十八章	考场闹翻天	92
第十九章	幸运的获奖者	97
第二十章	宠物成了优等生！	103

“闹腾学校系列”预告

鼻涕虫大赛（精彩片段）	107
-------------	-----

附录

“闹腾学校系列”之闹腾小词典2	111
-----------------	-----

序幕

早上的通知



同学们，早上好！我是呕吐校长。请大家都各就各位，听我发布通知。

大家都知道，我每天早上都要通过广播发布重要通知。这也是我向大家问候早安的一种方式。我不用离开办公室，也不用看见你们傻乎乎的笑脸就可以问候你们，我喜欢这样。

（刺——啦——） 噢，这声音太刺耳了！

难道没有人知道如何消除这刺耳的声音吗？

噢！

我希望大家能听清我的话。以下就是今天早上要发布的重要通知：



胳肢窝乐队的选拔赛今天将在二楼的男生更衣间举行。如果你会用一个胳肢窝或者是两个胳肢窝演奏的话，那你就参加这场选拔赛。但是不要只认为这是件好玩搞笑的事，大家都要严肃认真地对待这场比赛。



凡是在莎拉·曼尼乐老师第四节烹饪课上吃过炖乳鸽的同学请注意，今天上午务必到医务室去洗胃。



美术班的同学请注意，今天放学后三年级的比利·鲍勃·哈佛男将在体育馆展示他新的文身图案。



现在校园内张贴的那份海报出了一个小差错——这份告示是邀请大家参加“拼写大赛”，而不是“拼血大赛”。这次拼血大赛——噢，不不不，我的意思是，拼写大赛，将在星期五举行。大赛选用的词语全部是由三个字母组成的，所以难度还是很高的呢！但我还是衷心希望所有热爱拼血的同学都能参赛。哎？我刚说的是热爱拼血的同学吗？嗯，我的意思是热爱拼写的同学哦。



最后一条通知就是，四年级同学的厕所优先使用权将延长到本月底。

第一章 我很紧张吗？



我叫伯尼·布里奇斯。平时我总是面带微笑。真的，不信你随便抓个人过来问问。我的笑容就像阳光一样灿烂。不，简直就是阳光！我那人见人爱的酒窝，杀伤力之大就更不用提了。

但是，今天我却笑不起来了。我那帅呆了的额头，因为心事重重而舒展不开；我那双明亮的大眼睛，在眼镜后面紧张地滴溜儿乱转。

是因为紧张？我真的紧张吗？

这岂不是太阳从西边出来了？！



伙计，太阳还真从西边出来了！我是有些紧张。我遇到个问题。

这个问题，弄不好会给我带来大麻烦，甚至会让学校把我一脚踹出去呢。

你们也许不会碰到我这个问题，因为你们每天放学都回家。

而我住在闹腾学校。这是一所寄宿学校，也就是说，我每天放学后不用回家，我和一帮同学住在宿舍里。

我们住在一幢叫“闹腾楼”的宿舍楼里。四年级和五年级的大多数住宿生都住在这里，我们大家都很喜欢这里。

我和我的死党占领了三楼的房子。我们之所以要占领三楼，是因为从三楼的窗户往下扔东西砸过路的人特方便。

害你夫人说，从楼上扔东西砸人是违反校纪规定的。她是个校纪通，整天呼扇着鼻子四处乱嗅，窥探我们的动静，时不时会冒出来指责我们违反了这项校纪、那项校纪。

但这就是她的工作。她是我们的楼长，负责管理所有住在闹腾楼的学生，还兼任四年级的班主任。

害你夫人就住在我们顶楼。我们觉得，她肯定在上面装了监视器。因为我们每次往楼下扔东西砸人都逃不过她的眼睛。

害你夫人高度近视，她的眼镜片就像冰块一样厚。